

Are you the next **TOP STUDENT?**



Join the **Score A**
Student Olympiad 2026
and stand a chance to
win prizes worth up to

RM35,000

Category A

**Standard 1 - 6 /
Year 1 - 6
(Primary)**

Category B

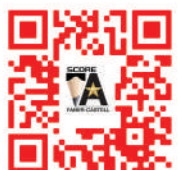
**Form 1 - 3 /
Year 7 - 9
(Lower Secondary)**

Category C

**Form 4 - 5 /
Year 10 - 11
(Upper Secondary)**

This Program is supported by Ministry of Education

For more details, visit: <https://scoreawithfc.my/>





Why Join?

E-Certificate

with PAJSK Marks*

**PAJSK marks are awarded for completion of Mission 1.*

Exciting Prizes To Be Won

- ★ Cash prizes
- ★ Product hampers
- ★ Customised trophies
- ★ Exclusive field trip**

***Field trip is subject to selection criteria and availability.*

Learn Smarter

Turn long and complex information into clear, **visual one-page notes**. Use **colour-coding techniques** to strengthen memory and recall.

Think Sharper

Learn to **think outside the box**, **analyse problems** creatively, and **express your ideas** clearly and convincingly.

Speak Confidently

Deliver **impactful presentations** and capture your audience's attention.

How to Join

Step 1

Understand & Create

Read the Mission 1 article and create your Creative Note using creative learning techniques

Article available in:

English / Bahasa Melayu / Chinese

Scan here to download:



<https://tinyurl.com/scorea2026-mission>

Step 2

Submit Your Creative Note by 19 July 2026

Choose ONE submission method

1. Individual Submission



Scan here

<https://tinyurl.com/scorea2026-submission>

2. Submit to your Teacher-In-Charge



Scan here

Only for **Teacher**

<https://tinyurl.com/scorea2026-submission-bulk>

Step 3

Answer the Quiz by 19 July 2026

Answer the online quiz based on the Mission 1 article

Only the first attempt will be counted

Scan here to access quiz:



<https://tinyurl.com/scorea2026-quiz>

Faber-Castell Score A Creative Learning Student Olympiad 2026 – Mission 1

Primary Category – Chinese Translation

Any discrepancy, please refer to the English version.

屏幕背后：金钱、应用与线上选择

如今，我们的许多日常活动都在屏幕上进行。我们通过线上购物、使用电子钱包付款，只需轻轻点击几下就能完成订单。这一切看起来简单又方便。然而，在每一次点击与支付的背后，都有隐形的数字系统在默默运作。这些系统不仅仅是在传递资金，它们也在塑造我们所看到的内容，并影响我们的选择与决定。

当你打开一个线上购物应用时，平台系统(platform system)会决定屏幕上呈现的内容。这个系统包含多种工具，例如应用的界面布局、搜索功能、排序机制以及推荐引擎。这些工具共同决定了应用的整体呈现方式、按钮的位置，以及哪些商品会优先显示在前。排在前面的商品更容易被注意到，因此，这个系统能够引导你的注意力，并影响你对“热门”或“值得购买”的判断。

当你浏览时，追踪技术(tracking technologies)会记录你的行为。这些技术包括被称为“浏览器缓存”(cookies)的小型数据文件和“追踪像素”(pixel)的工具，它们会收集你在应用或网站上的操作信息，例如你搜索了什么、点击了什么、停留了多久，以及你购买了什么。即使是一些看似微小的行为，例如多次查看同一件商品，也会被记录成数据。随着时间的累积，这些信息帮助数字平台逐渐了解你的兴趣与偏好。

所收集到的数据会由算法(algorithms)进行分析。算法是一组指令，用来告诉电脑如何处理数据并作出预测。算法并不会理解情感或原因，而是根据追踪技术所收集的数据，从中寻找规律与模式。

例如，当你为了上学用途搜索“Faber-Castell 黄色荧光笔”，并点击了几款类似商品时，平台会记录你的这些行为。之后，当你再次打开购物应用时，你可能会发现首页出现了更多荧光笔，通常还会标示“为你推荐”等字样。

即使你在使用其他应用或网站，例如 YouTube、Google 或游戏时，你也可能开始看到与文具、笔类或学习用品相关的广告。这是因为隐形的数字系统会共享并利用数据，来预测你可能感兴趣的内容。算法会分析你的搜索、点击以及浏览行为，然后在不同平台上向你展示相关的产品。系统并不是在“读取你的想法”，而是通过你行为所产生的数据与模式来进行预测。这正是隐形系统如何在背后影响并决定你屏幕上所呈现内容的方式。

另一个系统被称为“排序与推广系统”(ranking and promotion system)。这个系统决定哪些商品会优先出现在搜索结果中。有些商品之所以被放在前面，是因为它们更受欢迎、获得了赞助，或具有更高的盈利空间；而其他商品则会被排在较后的位置。这意味着，你所看到的内容并不总是随机出现的，而是由系统经过精心安排与筛选后呈现出来的。

当你决定购买某样商品时，屏幕后方会有一个支付系统(payment system)在运作。这个系统将购物应用与银行或电子钱包连接起来，以安全地完成资金转移。在马来西亚，像DuitNow 二维码(DuitNow QR)这样的系统，让付款可以非常迅速地完成任务，再加上保存支付资料 and 一键结账等功能，大大减少了等待时间。由于支付过程快捷又方便，人们可能会在没有花太多时间思考的情况下就做出购买决定。

人工智能(Artificial Intelligence, 简称 AI) 在你所看到的线上内容中也扮演着重要角色。语音搜索和智能助理会利用 AI 来理解人们的语音指令。这些系统通常只有在你说出唤醒词(例如“Hey Google”或“Siri”)或按下按钮时才会启动。当你说话时，系统会将语音转换成文字，并将这些信息加入你的数据资料中。AI 系统随后会分析你输入和语音搜索的模式，并根据你的兴趣建立一个用户个人化资料。随着时间的推移，你所说的话也会影响你看到的广告或推荐内容。

了解这些隐形的系统如何运作，有助于用户更清楚地意识到自己的线上体验是如何被塑造的。正如前面所提到的，追踪技术会收集人们的搜索、点击和购买数据，而算法和 AI 则会分析这些模式，以决定哪些商品、广告和推荐内容会出现在屏幕上。当用户意识到这些建议和搜索结果并非随机出现，而是受到数据影响时，就能更谨慎地思考自己的线上选择。通过结合这种认知与负责任的使用习惯，人们既能享受数码科技带来的便利，也能做出更明智、更安全的决策。

批判性思考问题 (Critical Thinking Question) :

假设你负责管理 Faber-Castell 的线上商店。线上商店通常会运用隐藏的系统，让人更快做出购买决定。你会如何设计这个商店，帮助学生在网上购物时做出正确的选择？

请写出：

- 一个功能 (feature) ，
- 一项规则 (rule) ， 以及
- 一个提醒 (reminder) 。

指示：请将你的答案加入到创意笔记中。你可以用思维导图、方框，或任何清晰的方式来呈现。请展示一个功能、一项规则和一个提醒。